



درس یازدهم: جلسه اول:

فعالیت اول: جدول زیر را با استفاده از کلمات داده شده، کامل کرده و سعی کنید معنای کلمات را به خاطر بسپارید.

تبغیت نکن، راه، هوی و هوس، جانشین

معنا	کلمه	ردیف	معنا	کلمه	ردیف
هوی و هوس	هَوْيٌ	۴	خلیفه، جانشین	خَلِيفَةٌ	۱
گمراه می کند	يُضْلِلُ	۵	حکم کن، قضاوت کن	أَحْكُمُ	۲
راه، جمع: سُبُّلُ	سَبِيلٌ	۶	تبغیت نکن، پیروی نکن	لَا تَتَّبِعْ	۳

فعالیت دوم: این ترکیب‌ها را معنا کنید.

۱. یا داؤد: **ای داوود**
۲. إِنَّا جَعَلْنَاكَ قطعاً ما قرار دادیم تو را
۳. خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ: **جانشینی در زمین**
۴. فَاحْكُمْ بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ: **پس داوری کن میان مردم به درستی**
۵. وَ لَا تَتَّبِعِ الْهَبَوْيِ: **و پیروی نکن از هوی و هوس**
۶. فَيُضْلِلُكَ: **پس گمراه می کند تو را**
۷. عَن سَبَيْلِ اللَّهِ: **از راه خدا**

انس با قرآن: ترجمه‌ی آیه‌ی سوره‌ی ص را کامل کنید.

۱. یا داؤد إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ: **ای داوود قطعاً ما قرار دادیم تو را جانشینی در زمین.**
۲. فَاحْكُمْ بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ: **پس داوری کن میان مردم به درستی.**
۳. وَ لَا تَتَّبِعِ الْهَبَوْيِ: **و پیروی نکن از هوی و هوس.**
۴. فَيُضْلِلُكَ عَن سَبَيْلِ اللَّهِ: **پس گمراه می کند تو را از راه خدا.**
۵. إِنَّ الَّذِينَ يَضْلِلُونَ عَن سَبَيْلِ اللَّهِ: **قطعاً کسانی که گمراه شدند از راه خدا.**
۶. لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ: **برای آنها عذابی سخت است.**
۷. إِنَّمَا نَسَاوا يَوْمَ الْحِسَابِ: **زیرا فراموش کردند روز حساب (قیامت) را.**



درس یازدهم: جلسه دوم:

فعالیت اول: جدول زیر را با استفاده از کلمات داده شده، کامل کرده و سعی کنید معنای کلمات را به خاطر بسپارید.

سخن، عبادت می کنند، هدایت کرد، اجتناب کردند از، تبعیت می کنند

معنا	کلمه	ردیف	معنا	کلمه	ردیف
سخن، گفتار	قَوْل	۵	اجتناب کردند از، دوری کردند از	إِجْتَنَبُوا	۱
تبعیت می کنند،	يَتَّبِعُونَ	۶	عبادت می کنند	يَعْبُدُونَ	۲
پیروی می کنند			بازگشتند	أَنَابُوا	۳
هدایت کرد	هَدَى	۷	گوش می دهند به	يَسْتَمِعُونَ	۴
خردمندان	أُولُوُ الْأَلْبَابِ	۸			

فعالیت دوم: این ترکیب ها را معنا کنید.

۱. اجتنبوا الطاغوت: دوری کردند از طاغوت
۲. آن یعبدوها: که عبادت کنند آن را
۳. وَأَنَابُوا إِلَى اللَّهِ: و بازگشتند به سوی خدا
۴. لَهُمُ الْبُشْرُى: برای آنها بشارت است
۵. فَبَشِّرْ عِبَادِ: پس بشارت بده بندگان مرا
۶. يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ: می شنوند سخن را
۷. فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ: پس پیروی می کنند بهترین را
۸. هَدَاهُمُ اللَّهُ: هدایت کرد آنها را خدا

انس با قرآن: ترجمه آیه ۱۷ و ۱۸ سوره زمر را کامل کنید.

۱. وَالَّذِينَ اجتنبوا الطاغوتَ آن یعبدوها: و کسانی که دوری کردند از طاغوت، که عبادت کنند آن را.



۲. وَأَنابُوا إِلَى اللَّهِ: وَبَازْجَشْتَنَدْ بَهْ سَوَى خَدَا.

۳. لَهُمُ الْبُشْرَى: بَرَاهْ آنَهَا بَشَارَتْ اسْتَ.

۴. فَبَشِّرْ عِبَادِ: پَسْ بَشَارَتْ دَهْ بَندَگَانْ مَرَا.

۵. أَلَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَبَعَّوْنَ أَحْسَنَهُ:

کَسَانِيْ کَهْ مَیْ شَنْوَنْدْ سَخْنَ رَا, پَسْ پِيرَوَیْ مَیْ كَنْنَدْ بَهْتَرِينْ آنْ رَا.

۶. أُولَئِكَ الَّذِينَ هَدَاهُمُ اللَّهُ: آنَانْ كَسَانِيْ هَسْتَنْدْ کَهْ هَدَايَتْشَانْ كَرَدْ خَدَا.

۷. وَأُولَئِكَ هُمُ اُولُوا الْأَلْبَابِ: وَآنَانْ هَمَانْ خَرْدَمَنْدَانْ هَسْتَنْدْ.



درس دوازدهم: جلسه اول:

فعالیت اول: جدول زیر را با استفاده از کلمات داده شده، کامل کرده و سعی کنید معنای کلمات را به خاطر بسپارید.

آمرزنده، قبول می کند، بازگشت، فروفرستادن، کیفر

معنا	کلمه	ردیف	معنا	کلمه	ردیف
کیفر، مجازات	عقاب	۵	نازل کردن، فروفرستادن	تنزیل	۱
صاحب، دارای	ذو، ذا، ذی	۶	آمرزنده	غافر	۲
نعمت فراوان	طَوْل	۷	پذیرنده، قبول کننده	قابل	۳
قبول می کند، می پذیرد	يَقْبَلُ	۸	توبه، بازگشت	تَوَبَّة	۴

فعالیت دوم: این ترکیب ها را معنا کنید.

۱. تَنْزِيلُ الْكِتَابِ: نازل کردن کتاب

۲. مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ: از سوی خداوند شکست ناپذیر و دانا

۳. غَافِرُ الذَّنَبِ: آمرزنده گناه

۴. قَابِلُ التَّوْبَهِ: پذیرنده ی توبه

۵. شَدِيدُ الْعِقَابِ: سخت کیفر کننده

۶. ذِي الطَّوْلِ: صاحب نعمت فراوان